

PROFROID



ALTO

CONDENSEURS A AIR
AIR COOLED CONDENSERS
LUFTGEKÜHLTE VERFLÜSSIGER



Applications commerciales et industrielles
Commercial and industrial applications
Anwendungen im Bereich Gewerbe- und Industriekälte

22 - 1128
kW

DESCRIPTIF TECHNIQUE

TECHNICAL FEATURES

TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN

APPLICATION

Les condenseurs de la gamme ALTO sont prévus pour des installations extérieures, pour toutes les applications de réfrigération et de conditionnement d'air.

Tous les modèles fonctionnent en soufflage vertical ou horizontal (option à préciser à la commande).

Marquage CE sur tous les condenseurs. (ERP compris. Directive 2009/125/CE).

APPLICATION

The ALTO air condensers cover a large range of capacity for commercial and industrial applications.

The ALTO condensers are designed for external installations, for all applications in refrigeration and air conditioning.

All models are available with vertical or horizontal airflow (to be specified in the order).

All units are CE marked.
(Including ERP. Directive 2009/125/CE).

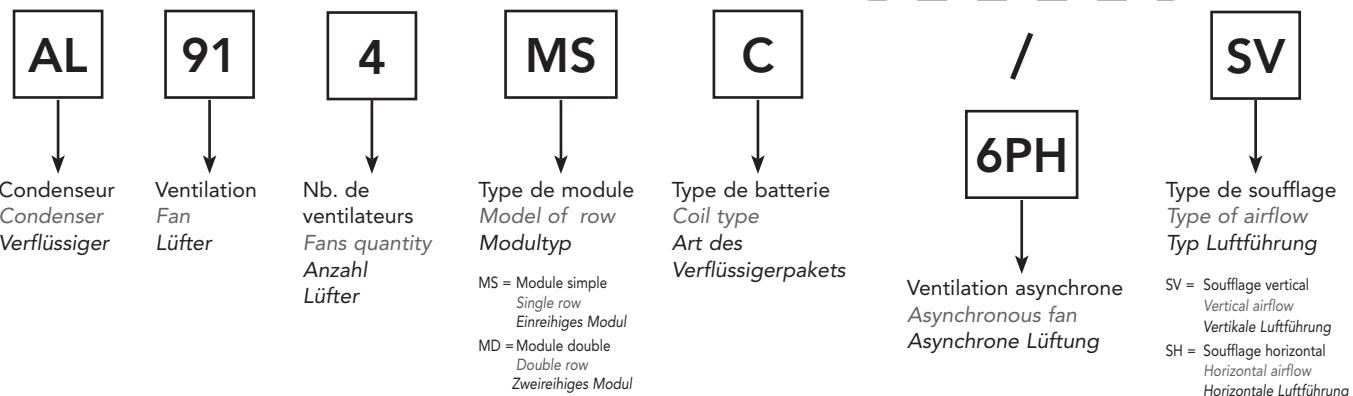
ANWENDUNGSBEREICH

Die Verflüssiger der Reihe ALTO wurden entwickelt für die Aufstellung im Außenbereich, für sämtliche Anwendungsgebiete im Bereich Klima- und Kältetechnik. Alle Modelle arbeiten mit vertikaler oder horizontaler Luftführung (gewünschte Ausführung bitte in der Bestellung angeben). Sämtliche Verflüssiger sind mit CE-Kennzeichnung versehen. (Mit ERP. Direktive 2009/125/CE).

DESIGNATION

MODEL DESIGNATION

BEZEICHNUNG



CARROSSERIE

L'ensemble des condenseurs de la gamme ALTO, bénéficie d'une excellente résistance à la corrosion et d'une excellente tenue lors d'expositions aux UV, obtenues par l'utilisation de tôles galvanisées peintes en blanc (RAL7035) par application d'une poudre polyester cuite au four.

Chaque batterie de condenseur est fixée sur un châssis de forte épaisseur qui, tout en augmentant la rigidité de l'ensemble, limite les flexions et protège les batteries lors des opérations d'installation et de maintenance. Chaque ventilateur possède son propre caisson de ventilation de manière à assurer une répartition homogène du flux d'air sur l'ensemble de l'échangeur et à faciliter la régulation.

Oeillets de levage, pour manutention avec palonnier, sur tous les modèles.

CASING

Built in galvanised steel sheet, and white painted (RAL7035) by the application of a polyester powder oven baked, condensers casings are prepared to resist to UV exposition and corrosive conditions. Each condenser is mounted on a strong frame, increasing assembling rigidity, reducing bending and guaranteeing fins protection during installation and maintenance operation.

The casing is designed with individual compartment for fans. Airflow is thus homogeneously distributed on the coil and the condensers pressure control is made easier.

Lifting eyes on all models, to be used with a rudder bar.

GEHÄUSE

Verzinkte Bleche – Polyester pulverbeschichtet- und weiß (RAL 7035) lackierter Stahlbleche verfügen sorgen für eine hohe Beständigkeit der Verflüssiger gegen UV-Strahlung und Korrosion. Die einzelnen Verflüssigerpakete sind auf einem tragfähigen Rahmen montiert, wodurch bei gleichzeitiger Verstärkung der Steifigkeit des Gesamtaufbaus – Verwindungen des Paketes verhindert und die Lamellen bei Installations- und Wartungsarbeiten geschützt werden. Jeder Lüfter verfügt über ein eigenes Lüftergehäuse, um einen gleichmäßigen Luftdurchfluss über die gesamte Austauscherfläche zu gewährleisten und die Regelung zu erleichtern. Sämtliche Modelle haben Hubösen, zur Handhabung mit Traverse

BATTERIE

La gamme ALTO est basée sur l'association de tubes en cuivre et d'ailettes aluminium, aux profils spécialement développés pour la condensation, garantissant une évacuation optimale de la chaleur.

Tubes et ailettes sont intimement et définitivement assemblés par l'expansion mécanique des tubes.

COILS

ALTO range is based on the association of copper tubes and aluminium fins especially designed for condensation process, allowing optimum heat evacuation.

Tubes and fins are intimately and definitively fit together per mechanical expansion of tubes.

VERFLÜSSIGERPAKET

Die Verflüssigerreihe ALTO besteht aus einem Paket von Kupferrohren und Aluminiumlamellen, die speziell für den Verflüssigungsvorgang entwickelt wurden, was zu einer optimalen Wärmeabfuhr beiträgt.

Rohre und Lamellen sind durch mechanische Ausdehnung fest und eng miteinander verbunden.

VENTILATEUR ASYNCHRONE - SELECTION et PERFORMANCES
ASYNCHRONOUS FAN - SELECTION and PERFORMANCE DATA
ASYNCHRONE LÜFTER - AUSWAHL und LEISTUNGSDATEN

AL91 - MODULE SIMPLE

AL91 - SINGLE ROW

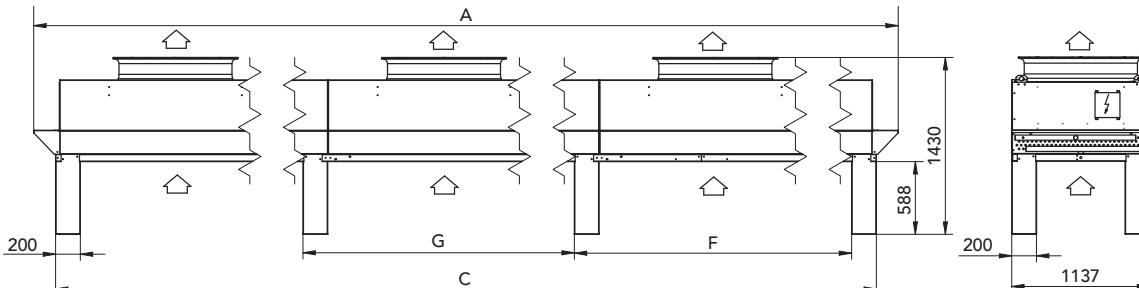
AL91 - EINREIHIGES MODUL

	MODELE MODEL / MODELL	3MSC	3MSD	3MSE	4MSC	4MSD	4MSE
Ventilateur Fan / Lüfter		3 x Ø 900	3 x Ø 900	3 x Ø 900	4 x Ø 900	4 x Ø 900	4 x Ø 900
Câblage Wiring / Verdrahtung		6PH	6PH	6PH	6PH	6PH	6PH
Puissance Capacity / Leistung	R404A $T_{\text{cond}} 40^{\circ}\text{C} - \Delta T 15\text{K}$ kW	237	282	315	316	376	420
Puissance Capacity / Leistung	R134a $T_{\text{cond}} 40^{\circ}\text{C} - \Delta T 15\text{K}$ kW	228	271	302	303	361	403
Débit d'air Airflow / Volumenstrom	m³/h	64845	74310	78930	86460	99080	105240
Niveau pression sonore Sound pressure level / Schalldruckpegel	10m dB(A)	60	60	60	61	61	61
Classe énergétique Energy Efficiency Class / Energieeffizienzklasse		E	D	D	E	D	D
Connexion entrée Inlet connection / Anschluss Einlass		2"1/8	2"1/8	2"1/8	2"5/8	2"5/8	2"5/8
Connexion sortie Outlet connection / Anschluss Auslass		2"1/8	2"1/8	2"1/8	2"5/8	2"5/8	2"5/8
Câblage Wiring / Verdrahtung		8PH	8PL	8PH	8PL	8PH	8PL
Puissance Capacity / Leistung	R404A $T_{\text{cond}} 40^{\circ}\text{C} - \Delta T 15\text{K}$ kW	192	168	219	195	243	216
Puissance Capacity / Leistung	R134a $T_{\text{cond}} 40^{\circ}\text{C} - \Delta T 15\text{K}$ kW	184	161	210	187	233	207
Débit d'air Airflow / Volumenstrom	m³/h	46470	38385	51765	43950	54480	46590
Niveau pression sonore Sound pressure level / Schalldruckpegel	10m dB(A)	53	46	53	46	53	46
Classe énergétique Energy Efficiency Class / Energieeffizienzklasse		D	C	D	C	D	C
Connexion entrée Inlet connection / Anschluss Einlass		2"1/8	2"1/8	2"1/8	2"1/8	2"5/8	2"5/8
Connexion sortie Outlet connection / Anschluss Auslass		2"1/8	2"1/8	2"1/8	2"1/8	2"5/8	2"5/8
Câblage Wiring / Verdrahtung		12PH	12PL	12PH	12PL	12PH	12PL
Puissance Capacity / Leistung	R404A $T_{\text{cond}} 40^{\circ}\text{C} - \Delta T 15\text{K}$ kW	144	111	156	120	171	129
Puissance Capacity / Leistung	R134a $T_{\text{cond}} 40^{\circ}\text{C} - \Delta T 15\text{K}$ kW	138	107	150	124	164	124
Débit d'air Airflow / Volumenstrom	m³/h	26250	21840	32145	22230	34410	24195
Niveau pression sonore Sound pressure level / Schalldruckpegel	10m dB(A)	41	32	41	32	41	32
Classe énergétique Energy Efficiency Class / Energieeffizienzklasse		C	B	C	B	A	C
Connexion entrée Inlet connection / Anschluss Einlass		1"5/8	2"1/8	2"1/8	2"1/8	2"1/8	2"1/8
Connexion sortie Outlet connection / Anschluss Auslass		1"5/8	2"1/8	2"1/8	2"1/8	2"1/8	2"1/8
Surface Surface / Oberfläche	m²	384	480	576	512	640	769
Volume circuits Circuit volume / Volumen Kreislauf	dm³	49	61	73	65	81	97
Poids net à vide Empty net weight / Nettoleergewicht	kg	533	623	717	711	830	937
Dimensions Dimensions / Abmessungen	A mm	4921	6046	7171	6422	7922	9422
	C mm	4567	5694	6817	6068	7568	9068
	F mm	-	-	-	3036	3786	4536
	G mm	-	-	-	-	-	-

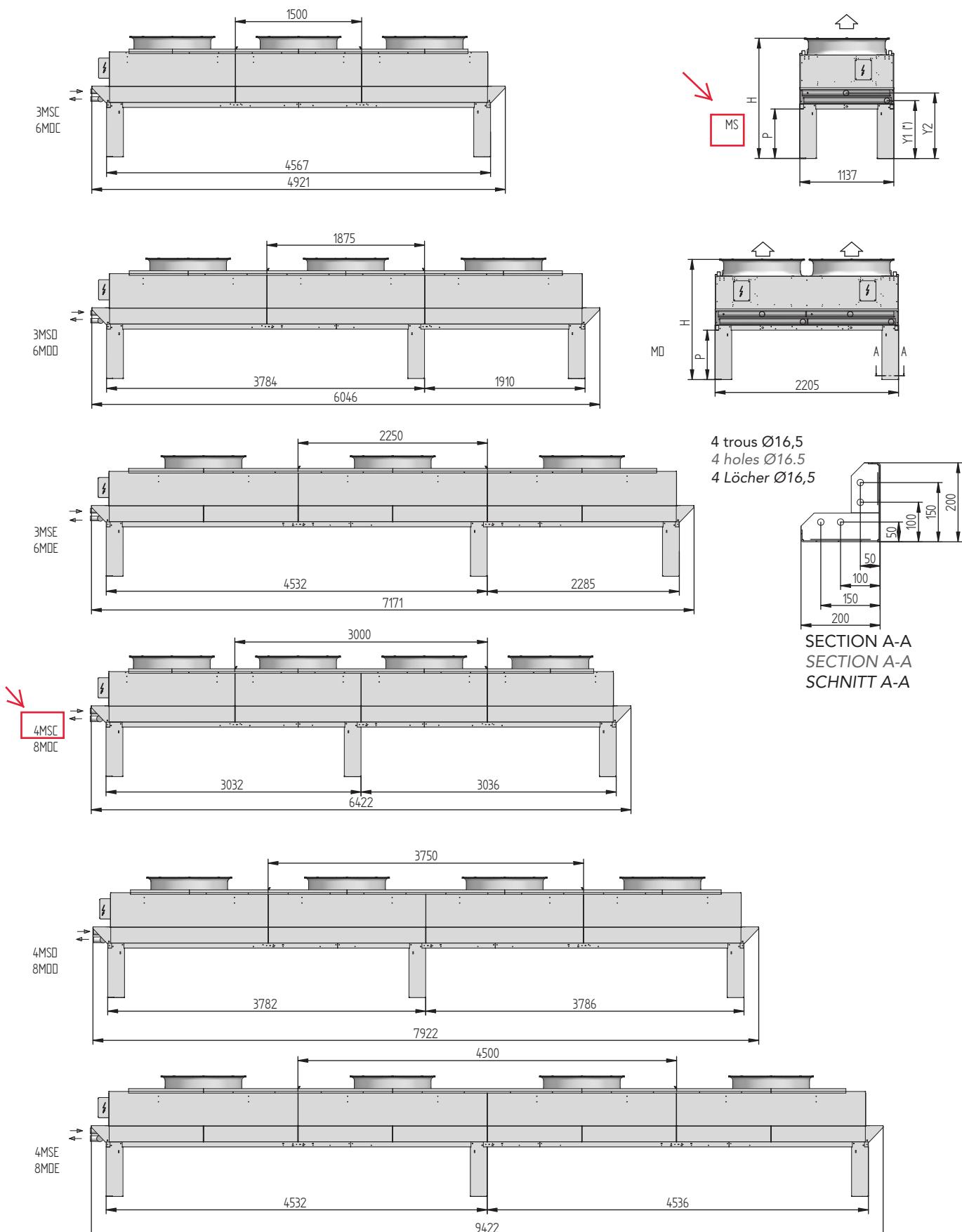
Les dimensions sont données avec une tolérance de $\pm 10\text{mm}$. Les poids sont donnés $\pm 15\text{kg}$ et peuvent varier en fonction des options choisies.

Dimension data are given with $\pm 10\text{mm}$ tolerance. Weights are given with $\pm 15\text{kg}$ tolerance and may vary depending on chosen options.

Abmessungsangaben mit Toleranz von $\pm 10\text{ mm}$. Gewichtsangaben (mit Toleranz $\pm 15\text{kg}$) können je nach gewählter Ausführung variieren.



DIMENSIONS (soufflage vertical)
DIMENSIONS (vertical airflow)
ABMESSUNGEN (vertikale Luftführung)



Pieds standard Standard feet Standard-Füße	Hauteur Pieds Legs height Höhe der Füße	H		P	Y ^(*)	Y2
		Asyn.	EC			
Pieds standard Standard feet Standard-Füße	590	1430	1530	588	687	753
Pieds surélevés Long feet Höhere Füße	820	1660	1760	818	917	983
Pieds surélevés Long feet Höhere Füße	1225	2065	2165	1223	1322	1388

(*) Pour les connexions Ø 2"5/8, la sortie est orientée vers le bas.

Les dimensions sont données en mm avec une tolérance de ±10mm.
Dimension data are given in mm with ±10mm tolerance.
Abmessungsangaben mit Toleranz von +/- 10 mm.